

Zeitschrift: Revue suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 134 (2013)
Heft: 6

Rubrik: Contrôle des pesées

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Contrôle des pesées et stations d'observation

Période du 12 avril au 10 mai 2013

I. FRIBOURG

Institut de Grangeneuve – Alt. 650 m – Ruche BJ, reine ..., Ruche DB, reine ...

La ruche DB a été installée sur la balance le mercredi 8 mai. C'est pourquoi aucune mesure de poids n'est encore disponible sur internet.

La ruche Bürki a enregistré une augmentation de poids de 2,5 kg; nous avons placé 2 cadres à bâtir dernièrement. Les hausses seront posées la semaine prochaine.

En avril, la météo était en dents de scie, maintenant c'est la fin de la floraison des cerisiers. Les premières fleurs des pommiers se sont ouvertes et la floraison devrait continuer la semaine prochaine. Le colza est en pleine floraison.

La saison a pris du retard par rapport à la moyenne.

II. GENÈVE

Lullier, rucher école – Alt. 462 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

Nous avons la grande chance d'avoir un magnifique verger avec beaucoup de cerisiers mi-tiges en pleine floraison et cela juste à quelques mètres devant les ruches. Les plus fortes colonies ont presque rempli une hausse, par contre les faibles ne montent rien en hausse et risquent de bloquer la ponte.

Si seulement la météo les aidait un peu dans leur tâche ardue.

III. JURA

Lugnez, En Moront – Alt. 425 m – Ruche DB pavillon – Reine carniolienne 2012

Dans l'ensemble, les colonies se sont bien développées. Malheureusement pas aussi vite que le colza. Madame météo s'en mêle aussi. La floraison du colza a débuté au début du mois sans que les abeilles puissent vraiment en profiter tant le temps est changeant. Les températures restent basses même durant les périodes ensoleillées et les abeilles ne sortent que quelques heures par jour.

J'ai posé une partie des hausses le 4 mai et la ruche sur balance fait le yo-yo sans toutefois affoler le compteur qui reste en dessous de 2 kg d'augmentation (le 10 mai). On attend des jours meilleurs...!

IV. JURA BERNOIS

Loveresse – Alt. 720 m – Ruche Schneider – Reine carniolienne 2012 G7

Toujours un temps variable et plutôt frais pour cette période. Néanmoins, les colonies se sont bien développées, les premiers cadres à mâles bâtis et pondus ont été découpés le 10 mai. Quelques hausses ont été posées mais ce temps frais ne permet pas de le généraliser.

Le diagramme montre bien les jours où le temps agréable a permis aux butineuses de récolter dans le magnifique verger fleuri à proximité. Si la tempé-

rature voulait bien devenir plus agréable, la récolte sur la fleur pourrait être bonne. Du 11 avril au 9 mai la balance accuse une augmentation de 10,2 kg.

V. NEUCHÂTEL

Le Locle, Les Tartels – Alt. 1000 m – Ruche Voirnot – Reine carniolienne 2012

La diminution de 2 kg a été compensée par 2 kg de sirop.

Les colonies se sont bien renforcées et sont régulières. Malheureusement, l'humeur des abeilles est le reflet de l'humeur du temps.

Les nuits sont encore froides et la température de jour a de la peine à monter, pourtant les premières dents-de-lion sont sorties.

J'ai constaté un peu d'humidité au fond des ruches. Sérieux manque de soleil et de chaleur !

Cernier, Espace Abeilles – Alt. 770 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

De perturbations en « temps de traîne », les météorologues essaient de placer quelques éclaircies pour maintenir à flot le moral des optimistes... !

Il est vrai qu'en cette année 2013, le printemps se fait désirer : peu de soleil, des températures souvent basses pour la saison, n'encouragent pas les colonies à se développer.

Pire, dans certains ruchers, des petites populations sont à bout de souffle et peinent à maintenir les degrés nécessaires au développement du couvain. Elles s'affaiblissent toujours plus et finissent par s'éteindre en souillant les rayons par leur dysenterie.

Au Val-de-Ruz, les pissenlits commencent de fleurir le 1^{er} mai ce qui est bien 2 semaines plus tard que certaines années. Les champs de colza attendent le 10 mai pour progressivement tourner au jaune, accompagnés des poiriers à cidre, bouquets blancs qui jalonnent nos routes.

A ce jour, aucune colonie du rucher n'est suffisamment forte pour qu'une hausse soit posée.

La ruche sur balance se porte bien mais ce n'est pas l'explosion, le cadre à mâle est posé le 11 mai.

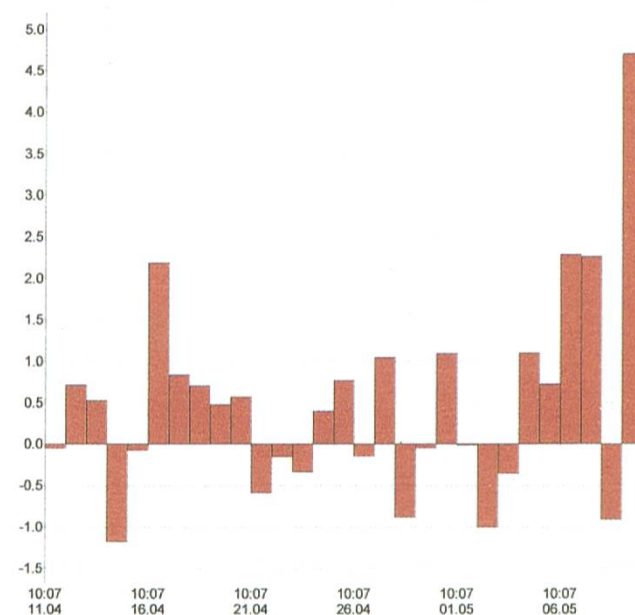
Du 11 avril au 6 mai, elle a fait diminuer ses réserves de 1,550 kg.

La semaine du 6 au 12 mai est la première de l'année où le trait tracé par la balance ne dénonce pas une consommation supérieure à la récolte.

Espérons que les trois Saint de glace : Mamert, Pancrace et Servais claqueront la porte au nez des frimas et nous laisseront enfin goûter aux douceurs du printemps !

Graphique 1

de 11.04.2013, 10:07 à 10.05.2013, 10:07, Intervalle 00:00



VI. VALAIS

Collonges, Alt. 450 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2011

Le 8 mai, un court réchauffement et les hausses ont été posées après égalisation des colonies. Chaque colonie a bâti 2 cires en très peu de temps.

Important, le nettoyage des fonds varroa, beaucoup d'humidité et de moisissure.

Mayoux Val d'Anniviers – Alt. 1250 m – Ruche DB – Reine carniolienne F1 2011

La météo de ce mois d'avril a constamment évolué en dents de scie. Cette situation n'a pas permis aux colonies de combler le retard pris le mois précédent. Ce retard se traduit par le manque d'un cadre de couvain, voire de deux par colonie, par rapport à une année normale.

Les fortes colonies ont tout de même reçu leurs premières cires.

Les chutes naturelles de varroas tombés durant la semaine du 20 au 27 avril ont démontré que les colonies sont très peu infestées.

La ruche sur balance a augmenté de 3 kg. par rapport au mois passé pour se fixer à 42 kg.

VII. VAUD

Saint-Triphon – Alt. 400 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

La ruche sur balance a augmenté de 8 kg du 16 au 25 avril.

Posée les hausses le 25 avril. Du 25 avril au 7 mai l'augmentation est de 9 kg.

Panex – Alt. 950 m – Ruche DB – Reine carniolienne

Posée les hausses le 1^{er} mai.

L'Isle – Alt. 720 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

Diminution: 1,450 kg, augmentation: 3,350 kg

A cette altitude, la température est encore bien fraîche et n'incite pas vraiment les colonies à se développer en comparaison de celles qui se trouvent à 450 mètres.

Avec la météo capricieuse, la bascule joue au yo-yo. Un jour de beau, un jour de pluie... et retour à la case départ. La hausse va se poser tout soudain, mais c'est un peu tard pour la récolte de fleurs. On se rattrapera avec le tilleul.

Flendruz – Alt. 980 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

Un mois d'avril où j'aurai pu croire que les abeilles ont copié l'idée de M. Franz Weber sur la construction. Pratiquement rien n'a bougé à l'intérieur des ruches depuis la dernière pesée. Il faut dire que la météo y a aussi mis du sien. Je ne sais pas si c'est dû à notre manière de vivre mais le soleil s'est pas mal voilé la face.

Le cadre à mâles a été coupé et j'ai mis une cire gaufrée à la floraison des cerisiers malgré que la production de cire soit encore au ralenti.

La dent-de-lion commence à fleurir et le développement des colonies va se faire, je suis cousu d'espoir. A bientôt.

Gossens – Alt. 535 m – Ruche DB – Reine carniolienne – Région de grandes cultures

Mis un nucleus sur balance le 26 avril.

Avec les arbres fruitiers en fleurs, il s'est développé très vite.

J'ai mis la hausse le 5 mai. L'augmentation est à 7 kg, aujourd'hui 10 mai.

Le colza est en fleurs, si seulement le beau temps pouvait durer!

Mollie-Margot (Savigny) – Alt. 872 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2012

Pas de stimulation.

Après un mois d'avril encore froid et pluvieux, avec de la neige le 27, le printemps semble finalement se présenter. Le 1^{er} mai, les cerisiers commencent à fleurir et les premiers pissenlits jaunissent les champs. Les colonies fortes se développent plutôt bien alors que les plus faibles peinent à redémarrer avec les fréquentes baisses de température. Le froid les oblige à réduire la surface de couvain et limite leurs possibilités de butinage au minimum.

Le 5 mai, la première hausse est posée sur la colonie la plus forte alors que les 11 cadres de corps sont occupés et que le couvain s'étend sur plus de 6 cadres. Le cadre à mâles, qui a été introduit le 24 avril, est entièrement operculé le 8 mai et peut donc être découpé. Espérons que ceci permettra de limiter la pression du varroa sur les colonies cet été. La hausse est occupée sur 5 cadres et commence gentiment à se remplir. Une deuxième ruche a reçu sa hausse, cependant un couvre fond est posé sur 2/3 de la surface du corps afin de limiter le refroidissement du couvain en raison du froid annoncé. Avec un vaste champ de colza à quelques mètres, les abeilles n'attendent que des températures plus clémentes pour se mettre sérieusement au travail.

Pas de balance.

La Conversion (Lutry) – Alt. 558 m – Ruche DB – Reine carniolienne 2011

Décidément le printemps peine à s'installer. Une douzaine de jours pluvieux et des températures qui font le yo-yo, pas toujours facile de pouvoir contrôler les colonies. Pour la plupart très fortes, la maîtrise de l'essaimage n'est donc pas chose aisée! Parfaitement synchronisées, les abeilles ont été prêtes à temps pour faire le précieux travail de pollinisation que les fleurs attendaient. Les hausses ont été posées le 24 avril alors que les cerisiers commençaient à fleurir et les pissenlits à jaunir la prairie. En même temps, j'ai prélevé à la ruche témoin un cadre de couvain. Le 1^{er} mai, une ruche a décidé de se faire la belle. Malheureusement, malgré mes efforts, l'essaim m'a échappé. Premier contrôle du remplissage des hausses a eu lieu le 7 mai. En seulement 13 jours, la ruche témoin a déjà récolté près de 15 kilos de nectar! Le reste du rucher me satisfait également avec des hausses oscillant entre 5 et 12 kilos. Le même jour, j'ai à nouveau délesté de 3 cadres cette ruche témoin très travailleuse et populeuse. Avec des cadres prélevés aux autres colonies, j'ai formé deux nucléi. Qui sait ce que nous réservera cette récolte alors que les pruniers sont encore en fleurs?

Votre butineuse: Rose Aubry